

新型コロナウイルス感染症にご注意ください。

令和元年12月以降、中国湖北省武漢市において新型コロナウイルスに関連した感染症が発生しています。国内でも患者が複数確認されております。



コロナウイルス(CoV)とは

人や動物の間で広く感染を引き起こすウイルスです。

人に感染症を引き起こすものは、これまでに6種類が知られています。

深刻な呼吸器疾患を引き起こすものはSARS-CoV(重症急性呼吸器症候群コロナウイルス)とMERS-CoV(中東呼吸器症候群コロナウイルス)の2種類で、その他は感染しても通常の風邪など重症ではない症状にとどまります。

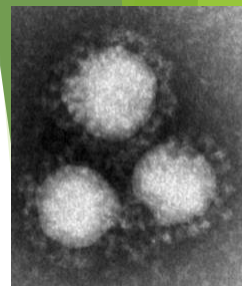


写真: 国立感染症研究所

◇ 宮城県の相談窓口 ◇

新型コロナウイルス感染症に関する一般電話相談窓口

電話: 022-211-3883

受付時間: 9時～21時

◇ 国の相談窓口 ◇

厚生労働省新型コロナウイルス感染症電話相談窓口

電話: 0120-565653 (フリーダイヤル)

受付時間: 9時～21時

◇ 県民の皆様へ ◇

- ◇ 国内において、現在、ヒトからヒトへの感染が確認されておりますが、流行が認められている状況ではありません。
- ◇ 過剰に心配することなく、日頃からの感染症の予防の徹底をお願いします。手洗いや咳エチケットは全ての感染症の基本的な予防策です。
- ◇ 中国湖北省及び浙江省から帰国した方や、このような方と接触した方で、帰国又は接触から2週間以内に、発熱や咳などの呼吸器症状がある場合には、まずは相談窓口にご相談ください。



このQRコードを読み取りますと、厚生労働省ホームページ「新型コロナウイルス感染症について」を閲覧できます。

Please remain cautious of the NOVEL CORONAVIRUS.

Since December 2019, cases of the novel coronavirus have been occurring in Wuhan City in the Hubei Province of China. Numerous infected patients have also been confirmed in Japan.

◇ Miyagi Prefecture Consultation Window ◇

Novel Coronavirus General Consultation Hotline
 Phone: 022-211-3883
 Available hours: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.

◇ National Consultation Window ◇

Ministry of Health, Labour and Welfare Novel Coronavirus Disease Consultation Hotline
 Phone: 0120-565653 (free dial)
 Available hours: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.



The above QR code will lead you to the Ministry of Health, Labour and Welfare's website for novel coronavirus information (Japanese).

◇ Miyagi Support Center for Foreign Nationals ◇

General consultation hotline for persons requiring interpretation
 Phone: 022-275-9990
 Available hours: 9:00 a.m. - 5:00 p.m. (Monday to Friday)

◇ To all prefectural citizens ◇

- ◇ Person-to-person infection has been confirmed within Japan, but has not yet been deemed an outbreak.
- ◇ We ask you to refrain from excessive worry and take thorough measures to prevent infection on a daily basis. Proper handwashing and cough etiquette are the fundamental preventative measures for all infectious diseases.
- ◇ Persons who have returned from Hubei Province, Zhejiang Province, China or have made contact with such individuals within the last two weeks and exhibit respiratory symptoms such as fever or coughing should contact the above consultation windows.

请大家注意防范 新型冠状病毒感染。

2019年12月以后，中国湖北省武汉市发生了新型冠状病毒感染疫情。日本国内也出现了数十病例。

◇ 宫城县咨询窗口 ◇

有关新型冠状病毒感染的电话咨询窗口

电话：022-211-3883

时间：9点~21点

◇ 国家机关咨询窗口 ◇

厚生劳动省新型冠状病毒感染电话咨询窗口

电话：0120-565653（免费热线电话）

时间：9点~21点

◇ 宫城外国人咨询中心 ◇

需要翻译时的咨询窗口

电话：022-275-9990

时间：9点~17点（星期一~星期五）

◇ 致县民各位朋友 ◇

◇目前日本国内已经确认此病毒人传人，但没有大范围传播的风险。

◇不必过分担心，希望县民朋友们平时彻底做好预防感染的各项措施，即做到洗手、咳嗽礼节、打喷嚏时戴口罩等。

◇从中国湖北省以及浙江省回国、或与其接触过的县民朋友，回国或接触后2周内，出现发烧、咳嗽等呼吸道感染症状时，请及时与咨询窗口进行咨询。



进入此二维码可浏览后生劳动省
首页「关于新型冠状病毒感染」
的相关信息。